

**Інструкція з експлуатації
українською мовою
(модель DVD-884)**



**Шановні покупці!
Велике СПАСИБЫ Вам за придбання
DVD плеєра Orion!**

Ми щиро віримо у те, що впродовж довгих років Ви будете отримувати велику насолоду від функцій та можливостей цього пристроя!

Перед початком експлуатації, будь ласка, уважно прочитайте цю інструкцію, яка у простій та зрозумілій формі описує та роз'яснює усі функції та настройки.



ЗМІСТ

ПОПЕРЕДЖЕННЯ ТА ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ	4
ЗАСОБИ БЕЗПЕКИ	5
МОЖЛИВОСТІ І ФУНКЦІЇ	6
КОМПЛЕКТАЦІЯ	7
РОБОТА З ДИСКОМ	8
ПІДКЛЮЧЕННЯ ДО ЗОВНІШНІХ ПРИЛАДІВ	8
ПЕРЕДНЯ ПАНЕЛЬ / ЗАДНЯ ПАНЕЛЬ / ДИСПЛЕЙ DVD	11
ПЕРЕДНЯ ПАНЕЛЬ	11
ЗАДНЯ ПАНЕЛЬ	11
ДИСПЛЕЙ DVD	12
ПУЛЬТ ДИСТАНЦІЙНОГО УПРАВЛІННЯ (ПДУ)	12
ВІДТВОРЕННЯ	14
МЕНЮ НАСТРОЙКИ	15
СТОРІНКА ОСНОВНИХ НАСТРОЄК	15
СТОРІНКА НАСТРОЄК АУДІО	16
СТОРІНКА НАСТРОЄК ВІДЕО	18
СТОРІНКА ПЕРЕВАГ	19
У ВИПАДКУ НЕСПРАВНОСТЕЙ	21
СПЕЦИФІКАЦІЇ	22

ПОПЕРЕДЖЕННЯ ТА ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ

ПОПЕРЕДЖЕННЯ:	ДЛЯ ЗМЕНШЕННЯ РИЗИКУ ЗАПАЛУ ТА УДАРУ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ НЕ ДОПУСКАЙТЕ ЦЕЙ ПРИСТРІЙ ПІД ДІЮ ДОЩУ ТА ВОЛОГИ
ПОПЕРЕДЖЕННЯ:	ДЛЯ ЗАПОБІГАННЯ УДАРУ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ ВСТАВТЕ ШТЕПСЕЛЬНУ ВИЛКУ В ГНІЗДО ДО УПОРУ



CAUTION
RISK OF ELECTRIC SHOCK.
DO NOT OPEN



Цей символ попереджує користувача про неізольовану напругу всередині приладу, яка може привести до ризикованих ударів електричним струмом

Цей символ показує користувачу, що в документах є важлива інформація по обслуговуванні і експлуатації приладу.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ:
ЩОБ ЗМЕНШИТИ РИЗИК УДАРУ ЕЛЕКТРИЧНИМ СТРУМОМ, НЕ ЗНІМАЙТЕ КРИШКУ. ВСЕРЕДИНІ НЕМАЄ ДЕТАЛЕЙ ДЛЯ КОРИСТУВАЧА. ЗВЕРНІТЬСЯ ДО КВАЛІФІКОВАНОГО СПЕЦІАЛІСТА

ПОПЕРЕДЖЕННЯ:
ЦЕЙ ВІДЕОПЛЕЄР DVD є ЛАЗЕРНИМ ПРИЛАДОМ КЛАСУ 1 (знак Class 1 Laser product
Клас 1 Лазер продукт) на задній панелі. ВІКОРИСТАННЯ КНОПОК ЧИ РЕГУЛЯТОРІВ ЧИ ПРОВЕДЕННЯ ПРОЦЕДУР, ЯКІ НЕ ПЕРЕДБАЧЕНІ ЦІЮ ІНСТРУКЦІЄЮ, МОЖЕ ПРИВЕСТИ ДО ДІЇ РАДІАЦІЇ. НЕ ВІДКРИВАЙТЕ КРИШКИ І НЕ РЕМОНТУЙТЕ САМОСТІЙНО. ЗВЕРНІТЬСЯ ДО КВАЛІФІКОВАНОГО СПЕЦІАЛІСТА

ВАЖЛИВА ІНФОРМАЦІЯ

Цей пристрій було випробувано і відповідає обмеженням для цифрового приладу у відповідності зі всіма європейськими стандартами (знак **CE** на наклейці на задній частині являється свідком цього). Дані обмеження необхідні також і для забезпечення відповідного захисту від шкідливих поміх при установці прибору в приміщенні. Цей пристрій формус, використовує і може випромінювати енергію радіочастот і, якщо не встановлено і не використовується у відповідності з інструкціями, може привести до шкідливих поміх радіозв'язку. При цьому не має ніякої гарантії, що не буде поміх у випадку конкретної установки. Якщо цей прилад дійсно є джерелом шкідливих поміх для прийому радіо- та телевізійних сигналів, що визначається виключенням чи включенням пристрою, користувачу рекомендується попробувати вияснити причину виникнення поміх слідуючими способами:

- Переорієнтацією приймаючої антени чи переносом її в інше місце.
- Збільшенням відстані між пристроям та приймачем.
- Підключенням пристроя до штепсельної розетки, відмінної від той, до якої підключений приймач.

Якщо не один зі способів не був ефективним, зверніться до дилера чи до досвідного техніка по ремонту радіо/ТВ за допомогою.

ЗАСОБИ БЕЗПЕКИ

1. Рекомендується уважно прочитати дану інструкцію перед експлуатацією Вашого DVD плеєра і зберігати її для подальшого використання.
2. Перед чисткою завжди відключайте DVD плеєр від мережі змінного струму, тобто від'єднайте шнур живлення від розетки мережі змінного струму. При чистці не використовуйте рідкі або аерозольні чистячі засоби. При чистці лицьової панелі і корпусу користуйтесь м'якою, чистою і сухою тканиною. Інші області можна чистити, користуючись м'якою матерією, ледве зволоженою слабким чистящим засобом.
3. Не використовуйте DVD плеєр в місцях з підвищеним рівнем вологи (особливо в ванних кімнатах, поблизу раковин на кухні, поряд з пральною машиною) і намагайтесь не ставити посуд з водою чи іншими рідинами на DVD плеєр або поблизу його. Не допускайте попадання води на DVD плеєр. Ніколи не використовуйте його під дощем. У випадку попадання води на DVD плеєр рекомендується відразу відключити його від мережі змінного струму, тобто від'єднати шнур живлення від розетки мережі змінного струму і викликати майстра по сервісу.
4. Рекомендується встановити DVD плеєр на рівній, горизонтальній і твердій поверхні. Не рекомендується:
 - класти тяжкі предмети зверху на прилад;
 - встановлювати в місцях, які піддаються вібраціям;
 - встановлювати в місцях, куди падає пряме сонячне проміння;
 - встановлювати в місцях, які піддаються дуже високій чи дуже низькій температурі;
 - встановлювати дуже близько біля телевізорів, радіоприймачів, комп'ютерів і гучномовців, що може викликати небажені електромагнітні випромінювання.
5. Всі отвори і прорізи в корпусі DVD плеєра необхідні для забезпечення його охолодження методом вентиляції. Тому ніколи не встановлюйте DVD плеєр в місцях з недостатньою вентиляцією. Щоб DVD плеєр не перегрівався, ні в якому разі не закривайте його отвори.
6. DVD плеєр працює лише від мережі змінного струму 220В і частотою 50Гц (110-240 В, 50/60 Гц). Не рекомендується підключати DVD плеєр до джерел напруги зі значеннями напруги і частоти, що відрізняються від вказаных.
7. В якості захисного засобу Ваш DVD плеєр має двохжильну полярну штепсельну вилку або трохжильну заземлену штепсельну вилку. При цьому двохжильна полярна штепсельна вилка може увійти в штепсельну розетку тільки одним способом, а трохжильна заземлена штепсельная вилка необхідна для підключення тільки до спеціальної заземленої штепсельної розетки.
8. Шнур живлення DVD плеєра потрібно проложити так, щоб не виникло защілення іншими предметами. Пошкодження шнура та вилки може бути причиною виникнення пожежі та удару електричним струмом.
9. При використанні переноски для підключення DVD плеєра, переконайтесь, що загальна амперна сила приладів, підключених до цієї переноски, не перевищує номінальну амперну силу переноски.
10. Не допускайте попадання посторонніх предметів в отвори в корпусі DVD плеєра. У випадку попадання посторонніх предметів в отвори в корпусі DVD плеєра рекомендується відразу відключити його від мережі змінного струму, тобто від'єднати шнур живлення від розетки мережі змінного струму і викликати майстра по сервісу.
11. Якщо спостерігаються яксьі неполадки (дефекти, дим, незвичні звуки, запахи) в DVD плеєрі, рекомендується відразу відключити його від мережі змінного струму, тобто від'єднати шнур живлення від розетки мережі змінного струму і викликати майстра по сервісу. Ні в якому разі не намагайтесь самостійно ремонтувати чи знімати кришку DVD плеєра, це може привести до враження електричним струмом та ін.
12. Під час грози, а також перед тим як поїхати з дому на тривалий період, завжди відключайте DVD плеєр від мережі змінного струму, тобто від'єднуйте шнур живлення від розетки мережі змінного струму. Рекомендується відключити DVD плеєр від мережі змінного струму і звернутися до кваліфікованих спеціалістів у таких випадках:
 - A. Шнур живлення або штепсельна вилка пошкоджені/старі.
 - B. Була розлита рідина на DVD плеєр.
 - C. DVD плеєр був намочений.
 - D. DVD плеєр падав, чи був пошкоджений його корпус.
 - E. DVD плеєр почав працювати гірше.

МОЖЛИВОСТІ І ФУНКЦІЇ

ФОРМАТИ

Диск	Позначка	Зміст	Диск	Позначка	Зміст
DVD Video		Аудіо + Відео	WMA		Аудіо
Super VCD (SVCD)		Аудіо + Відео	CD-R		Аудіо або Відео
Video CD (VCD)		Аудіо + Відео	CD-RW		Аудіо або Відео
Audio CD		Аудіо	DVD-R		Аудіо або Відео
MP3		Аудіо	DVD-RW		Аудіо або Відео
JPEG		Відео (картинка)	DVD+R		Аудіо або Відео
KODAK CD		Відео (картинка)	DVD+RW		Аудіо або Відео
DVCD		Аудіо + Відео	MPEG4		Аудіо+Відео
CD+G		Аудіо + Відео	DivX		Аудіо+Відео
HDCD		Аудіо			

ВІДЕО

- Розрішення по горизонталі більш ніж 500 ліній
- 10-бітовий відео цифро-аналоговий перетворювач (дискретизація 27МГц/10-біт з високим розрішенням, що у 4 рази більш точно, аніж забезпечує 8-ми бітовий перетворювач, і що забезпечує кристално чистеображення)
- Підтримка основних форматів зображення
- Відтворення дисків NTSC та PAL форматів
- Автоматичне перетворення форматів дисків на вихід (NTSC в PAL та навпаки)
- Відтворення JPEG файлів

АУДІО

- Віртуальне 3D об'ємне звучання
- 96кГц/24-бітний аудіо цифро-аналоговий перетворювач (дискретизація 96 кГц/24-біт, що забезпечує саму високу якість звуку, передбачувану форматом DVD-Video)
- Вбудований декодер Dolby Digital (AC-3) (при цьому необхідність у підключені звоніншого декодеру відпадає, так як на виході забезпечується 5.1-канальний звук із 6 роздільними каналами)
- Dolby ® Digital / DTS ® Digital аудіо вихід (можливість передачі Dolby ® Digital / DTS ® Digital аудіо через вбудований цифровий coaxіальний / оптичний аудіо вихід на зовнішній декодер Dolby ® Digital / DTS ® Digital)
- 2-х каналний Dolby ® Digital аудіо вихід (ефект об'ємного звучання при підключені DVD через L/R аудіо виходи до телевізору, ресиверу або посилювачу, які не підтримують Dolby ® Digital)
- Підтримка Dolby Pro Logic (підтримка формата кодування Dolby Pro Logic LT/RT, що дозволяє насолоджуватися Dolby Pro-Logic об'ємним звучанням при підключені DVD до Dolby Pro-Logic ресивера або посилювачу)

ВІДТВОРЕННЯ

- Двохвильовий однолазерний пристрій зчитування
- Багатошвидкісне прискорене відтворення уперед/назад
- Багатошвидкісне зповільнене відтворення уперед/назад
- Покадрове відтворення
- Функція повтору відтворення
- Пауза відтворення
- Функція збільшення зображення (ZOOM) (під час відтворення та паузи)

КАРАОКЕ/МЕНЮ/ПЕРЕДНЯ ПАНЕЛЬ/ДИСПЛЕЙ/ПДУ

- Функція КАРАОКЕ
- Екран меню на російській/англійській/інших мовах
- Присутність на передній панелі кнопок управління
- Відображення різної інформації на дисплей
- Повнофункціональний ПДУ

ІНШЕ

- Прогресивне сканування
- Автоматичний перехід у режим "очікування" (через 20 хв я випадку не використування пристрою)
- Режим захисту екрану (SCREEN SAVER)

ВХОДИ/ВИХОДИ

- 1 x композитний відео вихід (для передачі відео сигналів безпосередньо на композитний відео вхід телевізора; при цьому забезпечується якісне зображення з живими кольорами та розширенням по горизонталі аж до 500 ліній)
- 1 x S-Video вихід (для підключення до телевізору або монітору з S-Video входом; при цьому сигнали кольоровості та яскравості передаються роздільно, та взаємні поміхи мінімальні; розширення по горизонталі - 530 ліній)
- 1 x SCART (для підключення до телевізору зі SCART; при цьому аудіо передається стерео)
- 1 x компонентний вихід (Y, U, V) (для підключення до телевізору зі входом Y, U, V)
- 1 x VGA (для підключення до телевізору зі входом VGA)
- 1 x аудіо вихід (L/R) (у склад 5.1-канального аудіо вихіду; для підключення до телевізору, ресивера або посилювача, які не підтримують Dolby ® Digital; при цьому ефект об'ємного звучання забезпечується за допомогою усого лише двох передніх динаміків телевізора)
- 1 x коаксіальний цифровий аудіо вихід (для підключення до зовнішнього декодеру Dolby ® Digital / DTS ® Digital)
- 1 x оптичний цифровий аудіо вихід (для підключення до зовнішнього декодеру Dolby ® Digital / DTS ® Digital)
- 5.1-канальний аудіо вихід (для підключення 5.1-канального ресивера або посилювача)

КОМПЛЕКТАЦІЯ

Будь ласка, впевнітесь у наявності таких предметів в комплектації пристрою.

- DVD плеєр x 1 шт
- Пульт дистанційного управління x 1 шт
- Шнур Аудіо/Відео x 1 шт
- Інструкція з експлуатації x 1 шт
- Гарантійний талон із списком сервіс-центрів



РОБОТА З ДИСКОМ

• Використання диска

Будь ласка, тримайте диск тільки за його краї або отвори в центрі, як показано нижче. Стараитесь не торкатися сріблястої його поверхні.



Будь ласка, не наклеюйте ніяких наклейок на диск, а також стараитесь його не дряпати.

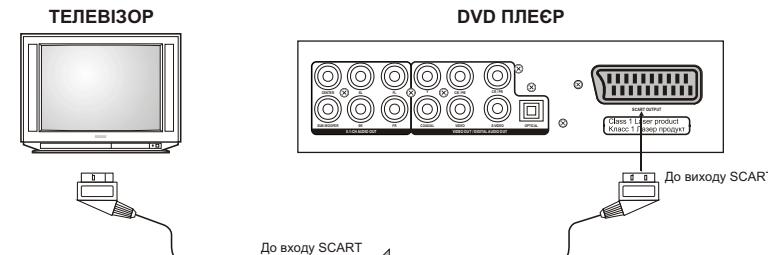


Так як диск рухається з великою швидкістю під час програвання, не використовуйте пошкоджені, тріснувші або зігнуті диски, що може привести до пошкодження пристрою.

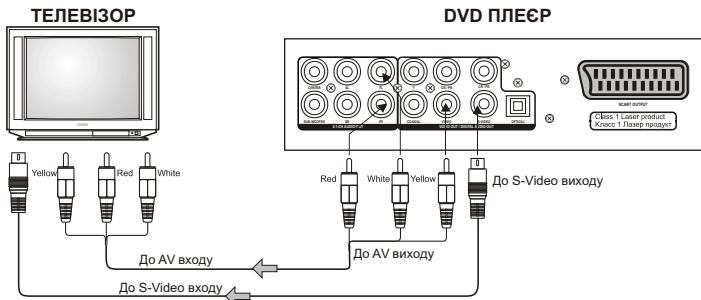


ПІДКЛЮЧЕННЯ ДО ЗОВНІШНІХ ПРИЛАДІВ

• Підключення плеєра до телевізора з допомогою Scart шнуру



- Підключення плеєра до телевізора з допомогою Аудіо/Відео шнуру та S-Video шнуру

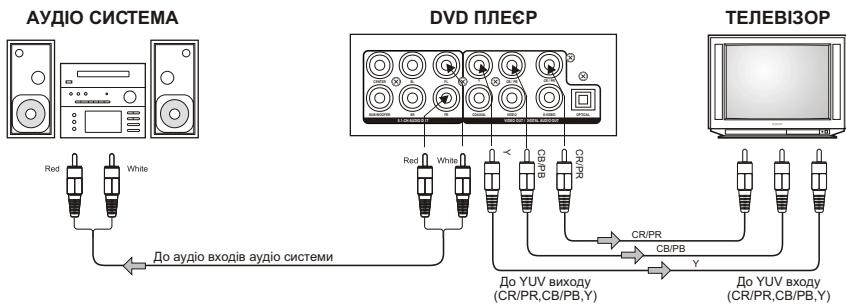


Yellow - жовтий - відео
Red - червоний - аудіо
White - білий- аудіо

Примітка:

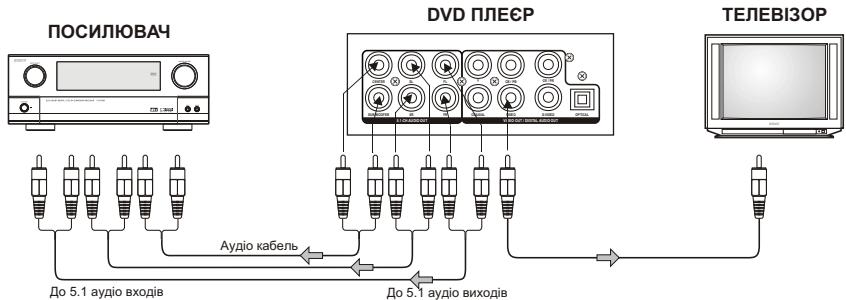
1. Якщо телевізор має S-відео вхід, то підключайте телевізор до плеєра з допомогою S-відео кабеля.
2. Якщо використовуєте S-відео кабель, то не підключайте вже жовтий відео кabelь Аудіо/Відео шнуру.

- Підключення плеєра до аудіосистеми чи до телевізора через YUV відео вхід

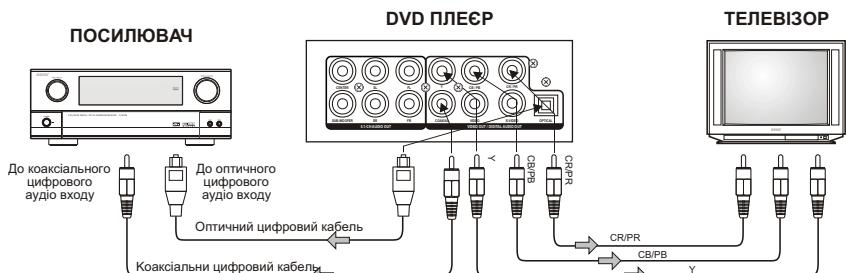


Red - червоний - аудіо
White - білий- аудіо

- Підключення плеєра до підсилювача через 5.1ch аудіо вхід та до телевізора

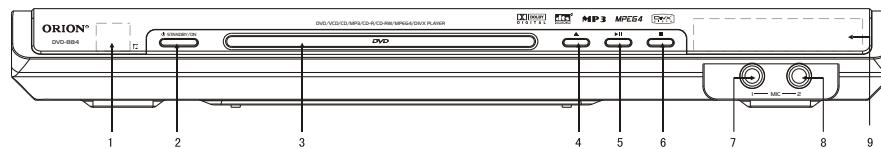


- Підключення плеєра до підсилювача через цифровий аудіо вхід та до телевізора



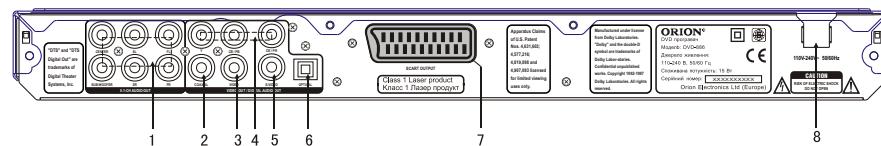
ПЕРЕДНЯ ПАНЕЛЬ / ЗАДНЯ ПАНЕЛЬ / ДИСПЛЕЙ DVD

• ПЕРЕДНЯ ПАНЕЛЬ



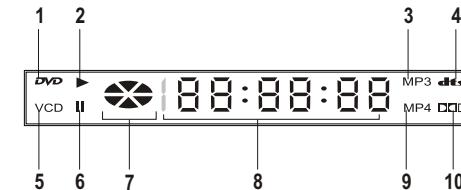
1. Приймач сигналів пульта дуї
2. Кнопка включення енергопитання
3. Підставка для диску
4. Кнопка відкриття/закриття підставки для диску.
5. Кнопка для запуску вставленого диску/для включення паузи відтворення
6. Кнопка для зупинки відтворення
7. Разъем для подключения микрофона 1
8. Разъем для подключения микрофона 2
9. Дісплей

• ЗАДНЯ ПАНЕЛЬ



- 1.5.1 вихід
2. Цифровий коаксимальний вихід
3. Відео вихід
4. Y, CB/PB, CR/PR вихід
5. S – відео вихід
6. Цифровой оптический выход
7. Scart вихід
8. Вхід живлення

• ДИСПЛЕЙ DVD



1. Індикатор DVD диску
2. Індикатор програвання диску
3. Індикатор MP3 диску
4. Цифровий DTS
5. Індикатор SVCD/VCD диску
6. Індикатор паузи
7. Колесоподібний індикатор програвання дисків
8. Мультифункціональний індикатор (показує поточний статус програвання та ін)
9. Індикатор MPEG4 диску
10. Значок Dolby

ПУЛЬТ ДІСТАНЦІЙНОГО УПРАВЛІННЯ (ПДУ)

Перед використовуванням пульту дистанційного управління (ПДУ) для DVD плеєра, потрібно виконати наступні операції:

- відкрийте кришку
- вставте в нього дві батарейки, відповідаючи полярності (при цьому полярність можна визначити за символами "+" і "-" як на батареях, так і всередині батарейного відсіку ПДУ)
- закрітьте кришку

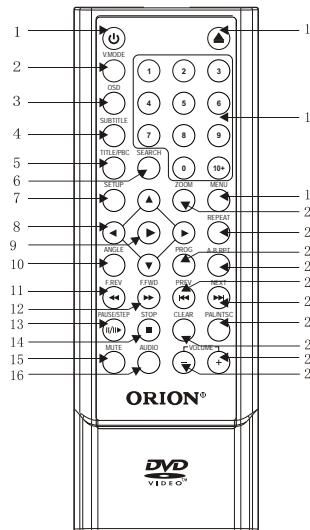


Для оптимальної роботи ПДУ направте його на "приймач" сигналів пульта ДУ на DVD плеєрі (до 7 м, під кутом +\ -30°).

Зверніть увагу:

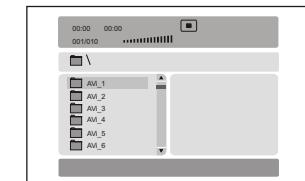
1. Не рекомендується використовувати різні типи батарейок одночасно, а також змішувати старі і нові батарейки.
2. Якщо ПДУ працює погано чи діапазон його дії зменшився, замініть обидві батарейки одночасно.
3. Якщо ПДУ не використовується протягом тривалого часу, рекомендується вийняти з нього батарейки. Це перешкоджує пошкодженню пульту внаслідок витікання з нього електроліту з батарейок.
4. Рекомендується обережно відноситися до ПДУ, так як падіння, удары, дія вологи можуть пошкодити пульт ДУ і викликати невідповідне його функціонування.

- 1. STANDBY**
Кнопка включення енергопитання
- 2.V.MODE**
Для переключення між "CVBS", "YUV", "RGB", "P-SCAN"
- 3.OSD**
Для включення відображення екранних повідомлень про поточний статус DVD плеера/диску
- 4.SUBTITLE**
Для переключення між двома мовами субтитрів у випадку відтворення DVD диска із більш ніж двома мовами субтитрів (залежить від диска)
- 5.TITLE/PBC**
Для входу у меню глав DVD диска (залежить від диска). Для визову меню дисків VCD, SVCD під час відтворення.
- 6.SEARCH**
Для входу у режим пошуку по часу, треку (VCD) або часу, главі, розділу (DVD).
Для підтвердження натисніть кнопку **ENTER/PLAY**
- 7.SETUP**
Для входу у головне меню істроок DVD плеєра
- 8.CURSOR**
Для переходу в вибраному меню
- 9.ENTER/PLAY**
Для підтвердження вибраного пункту меню або для запуска відтворення диска
- 10.ANGLE**
Для зміни куту огляду у випадку, якщо DVD диск має більш ніж один кут зйомки.
- 11.F.REV**
Для прискореного відтворення DivX, DVD, CD, VCD назад. При цьому при кожному наступному натисканні цієї кнопки швидкість відтворення змінюється.
Для повернення у нормальній режим необхідно натиснути кнопку **ENTER/PLAY**.
- 12.F.FWD**
Для прискореного відтворення DivX, DVD, CD, VCD уперед. При цьому при кожному наступному натисканні цієї кнопки швидкість відтворення змінюється.
Для повернення у нормальній режим натисніть кнопку **ENTER/PLAY**.
- 13.PAUSE/STEP**
Для паузи відтворення натисніть кнопку **PAUSE/STEP**. При цьому звук зникає, а зображення замре на екрані на останньому кадрі.
Для покадрового відтворення натисніть кнопку **PAUSE/STEP** у режимі ПАУЗА. Ви перейдете до наступного кадру. Для перегляду наступних кадрів натискайте цю кнопку ще раз. Для запуску нормального відтворення настиніть кнопку **ENTER/PLAY**.
- 14.STOP**
Для зупинення відтворення. При першому натисканні відтворення призупиняється (режим псевдо-паузи). Якщо Ви потім натисніте кнопку **PLAY**, то відтворення почнеться з моменту призупинення. При натисканні кнопки **STOP** два рази відтворення зупиниться повністю.
- 15.MUTE**
Для включення/виключення звуку.
- 16.AUDIO**
Для переключення між режимами Аудіо.
- 17.OPEN/CLOSE**
Для відкриття/закриття дисководу
- 18.0-9, 10+**
Цифрові кнопки для введення часу, вибору глави, розділу, треку і т. д.
- 19.MENU**
Для входу у меню DVD диска під час відтворення (залежить від диска)
- 20.ZOOM**
Для включення режиму збільшеного зображення під час відтворення DivX,DVD, VCD, SVCD.
При цьому при кожному наступному натисканні цієї кнопки збільшення зображення змінюється
- 21.REPEAT**
Для включення режиму повторного відтворення. При кожному наступному натисканні цієї кнопки режим повтора буде змінюватися у наступному цикличному порядку: *повтор поточної глави > повтор усього розділу > повтор всього диску > режим повтору вимкнен*.
- 22.PROG**
Для входу в режим вибору номера програми, яку хочете переглянути. Вибрали номер програми, курсором виберіть **START** для підтвердження. Щоб відмінити задану функцію, натисніть кнопку **STOP**
- 23.A-B RTP**
Для включення режиму повтора вибраного відрізу трека (для CD/VCD/SVCD) або глав (для DivX, DVD). При першому натисканні цієї кнопки вибирається початкова точка відтворення, при наступному натисканні – кінцева. Для відміни цього режиму необхідно натиснути цю кнопку ще раз.
- 24.PREV**
Кнопка переходу до попереднього розділу, глави або треку при відтворенні DivX, DVD, VCD, SVCD.
- 25.NEXT**
Кнопка переходу до наступного розділу, глави або треку при відтворенні DivX, DVD, VCD, SVCD.
- 26.PAL/NTSC**
Для переключення між режимами PAL/NTSC/Multi AUTO
- 27.CLEAR**
Для видалення введених цифр. Одне натискання видаляє одну цифру, натискання та утримання цієї кнопки видаляє усі цифри.
- 28.29.VOL**
Для збільшення/зменшення гучності.
- Примітка:**
а. якщо на екрані з'являється значок „”, то це означає, що дана операція не дозволяється плеєром/диску;
б. цей прилад контролюється CPU і може перебувати в режимі захисту екрану. Натисніть будь-яку кнопку для активації приладу.
Якщо Ви хочете не використовувати режим захисту екрану, то відключіть цю функцію в меню настройок.



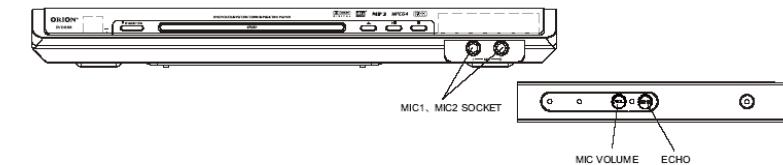
ВІДТВОРЕННЯ

1. Нажміть кнопку **POWER** на передній панелі для того, щоб включити DVD плеєр.
2. Нажміть кнопку **OPEN/CLOSE** для того, щоб відкрити підставку для диска.
3. Вставте диск.
4. Нажміть кнопку **OPEN/CLOSE** для того, щоб закрити підставку для диска.
5. Нажміть кнопку **ENTER/PLAY** для запуску відтворення диска.



Примітки:

1. DVD плеєр підтримує відтворення дисків **MPEG4** (MPEG - метод кодування відео зображення. Абревіатура MPEG розшифровується як Moving Pictures Experts Group.) При вставленні диску MPEG4 Вам потрібно буде вибрати із списку необхідний файл і натиснути **ENTER/PLAY**.
2. DVD плеєр підтримує відтворення дисків **JPEG**. Для вибору файлів користуйтесь кнопками **UP**, **DOWN**, потім натисніть **ENTER/PLAY**. Також користуйтесь кнопками **PREV**, **NEXT** для переходу до попереднього, наступного файлу. Кнопкою **PAUSE** Ви можете зупиняти слайдовий показ файлів. За допомогою кнопки **ZOOM** можливо збільшувати/зменшувати зображення. При цьому кнопками **F.REW** та **F.FWD** можна міняти рівень збільшення, зменшення.
3. DVD плеєр підтримує відтворення дисків **MP3**. Для вибору файлів користуйтесь кнопками **UP**, **DOWN**, потім натисніть **ENTER/PLAY**. Також користуйтесь кнопками **LEFT** для переходу до попередньої пісні, кнопками **PREV**, **NEXT** для переходу до попередньої, наступної сторінки з піснями.
4. DVD плеєр підтримує відтворення дисків **KODAK CD**. Показ картинок почнеться автоматично. Для зупинки показу натисніть кнопку **PAUSE**. Для переходу до попереднього, наступного файлу користуйтесь кнопками **PREV**, **NEXT**. Кнопки **UP**, **DOWN**, **LEFT**, **RIGHT** дозволяють інвертувати, зеркально відображувати, повернати вліво, повернати вправо зображення відповідно. При наступній картинці зображення стає нормальним. За допомогою кнопки **ZOOM** можливо збільшувати / зменшувати зображення.
5. Однією з особливостей даного DVD плеєра є **функція караоке**. Для включення функції караоке потрібно зробити наступні кроки:
 1. Підключіть мікрофон(и) до гнізда для мікрофона.
 2. Вставте диск з піснями в дисковід.
 3. З допомогою ручки **MIC VOL** відрегулюйте гучність звуку, а за допомогою ручки **ECHO** відрегулюйте ефект еха.



МЕНЮ НАСТРОЙКИ

Для входу у меню настроек натисніть кнопку **SETUP**

СТОРІНКА ОСНОВНИХ НАСТРОЄК

На цій сторінці Ви можете встановити та настроїти наступні пункти:

1) тип екрана телевізора:

- PS
- LB
- ШИРОКИЙ

Примітки:

Якщо диск записан у форматі 4:3, то не дивлячись який формат встановлений у цьому пункті відображення буде у форматі 4:3.

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ОБЩИХ УСТАНОВОВ				
ЭКРАН ТВ	PS	PS		
МЕТКА РАКУРСА	ВКЛ.	ВКЛ.		
ЯЗЫК МЕНЮ	РУС	ШИРОКИЙ		
ТИТРЫ	ВЫКЛ.			
ЗАСТАВКА	ВКЛ.			
HDCD	ВЫКЛ.			
ПОСЛ. КАДР	ВЫКЛ.			
УСТАНОВКА ФОРМАТА ЭКРАНА ТВ				

2) включити/ відключити можливість огляду під різними кутами огляду (якщо диск має декілька кутів огляду)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ОБЩИХ УСТАНОВОВ				
ЭКРАН ТВ	PS			
МЕТКА РАКУРСА	ВКЛ.	ВКЛ.		
ЯЗЫК МЕНЮ	РУС	ВЫКЛ.		
ТИТРЫ	ВЫКЛ.			
ЗАСТАВКА	ВКЛ.			
HDCD	ВЫКЛ.			
ПОСЛ. КАДР	ВЫКЛ.			
УСТАНОВКА МЕТКИ РАКУРСА				

3) вибрати мову меню та екранних повідомлень (російська або англійська)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ОБЩИХ УСТАНОВОВ				
ЭКРАН ТВ	PS			
МЕТКА РАКУРСА	ВКЛ.			
ЯЗЫК МЕНЮ	РУС	АНГЛИЙСКИЙ		
ТИТРЫ	ВЫКЛ.	РУССКИЙ		
ЗАСТАВКА	ВКЛ.			
HDCD	ВЫКЛ.			
ПОСЛ. КАДР	ВЫКЛ.			
УСТАНОВКА ЯЗЫКА ЭКРАНА				

4) включити/ відключити можливість огляду з титрами (якщо диск має титри)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ОБЩИХ УСТАНОВОВ				
ЭКРАН ТВ	PS			
МЕТКА РАКУРСА	ВКЛ.			
ЯЗЫК МЕНЮ	РУС			
ТИТРЫ	ВЫКЛ.	ВКЛ.		
ЗАСТАВКА	ВКЛ.	ВЫКЛ.		
HDCD	ВЫКЛ.			
ПОСЛ. КАДР	ВЫКЛ.			
СКРЫТЫЕ ТИТРЫ				

5) включити/ відключити режим захисту екрану (SCREEN SAVER)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ОБЩИХ УСТАНОВОВ				
ЭКРАН ТВ	PS			
МЕТКА РАКУРСА	ВКЛ.			
ЯЗЫК МЕНЮ	РУС			
ТИТРЫ	ВЫКЛ.			
ЗАСТАВКА	ВКЛ.	ВКЛ.		
HDCD	ВЫКЛ.			
ПОСЛ. КАДР	ВЫКЛ.			
ЗАСТАВКА				

6) встановити частоту виходу для HDCD (44.K або 88.2K – чим вище частота виходу тим краще якість виходного аудіо)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ОБЩИХ УСТАНОВОВ				
ЭКРАН ТВ	PS			
МЕТКА РАКУРСА	ВКЛ.			
ЯЗЫК МЕНЮ	РУС			
ТИТРЫ	ВЫКЛ.			
ЗАСТАВКА	ВКЛ.			
HDCD	ВЫКЛ.			
ПОСЛ. КАДР	ВЫКЛ.			
HDCD				

7) включити/ відключити можливість запам'ятовування останньої точки перегляду (якщо ця функція включена і Ви зупинили перегляд диску та даже ввімкнули плеєр – при включені плеєра перегляд почнеться з того моменту, на якому Ви закінчили дивитись)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ОБЩИХ УСТАНОВОВ				
ЭКРАН ТВ	PS			
МЕТКА РАКУРСА	ВКЛ.			
ЯЗЫК МЕНЮ	РУС			
ТИТРЫ	ВЫКЛ.			
ЗАСТАВКА	ВКЛ.			
HDCD	ВЫКЛ.			
ПОСЛ. КАДР	ВЫКЛ.			
Set last memory				

СТОРІНКА НАСТРОЄК АУДІО

На цій сторінці Ви можете встановити та настроїти наступні пункти:

1. Настройка режиму виходу аудіо (Speaker Setup)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА УСТАНОВКИ АУДІО				
НАСТРОЙКА AC				
НАСТРОЙКА SPDIF				
НА СТРАНИЦУ НАСТРОЙКИ AC				

1.1) встановити режим виходу аудіо (LT/RT, Stereo, V.Surr – при виборі одного з цих 3-х режимів аудіо буде 2-хканальним змішаним (LT/RT), стерео (Stereo) або псевдо-об'ємним (V.Surr). При виборі 5.1 Ch аудіо буде 5.1-канальним і Ви можете насолоджуватись Dolby Digital звучанням при підключені до 5.1-канального домашнього кінотеатру)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА НАСТРОЙКИ AC				
СМЕШИВАНИЕ	5.1ch			
ФРОНТ	БОЛ	СТЕРЕО		
ЦЕНТРАЛЬНАЯ АС	БОЛ	5.1ch		
ТЫЛ	БОЛ			
САБВУФЕР	ВКЛ.			
УСТАНОВКА РЕЖИМА СМЕШИВАНИЯ				

1.2) при виборі 5.1 виходу встановити гучність передніх колонок (велику або малу)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА НАСТРОЙКИ AC				
СМЕШИВАНИЕ	5.1ch			
ФРОНТ	БОЛ			
ЦЕНТРАЛЬНАЯ АС	БОЛ	БОЛ		
ТЫЛ	БОЛ	МАЛ		
САБВУФЕР	ВКЛ.			
НАСТРОЙКА ФРОНТАЛЬНЫХ АС				

1.3) при виборі 5.1 виходу встановити гучність центральної колонки (велику або малу) або відключити її зовсім

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА НАСТРОЙКИ AC				
СМЕШИВАНИЕ	5.1ch			
ФРОНТ	БОЛ			
ЦЕНТРАЛЬНАЯ АС	БОЛ	БОЛ		
ТЫЛ	БОЛ	МАЛ		
САБВУФЕР	ВКЛ.			
НАСТРОЙКА ЦЕНТР. АС				

1.4) при виборі 5.1 виходу встановити гучність задніх колонок (велику або малу) або відключити їх зовсім

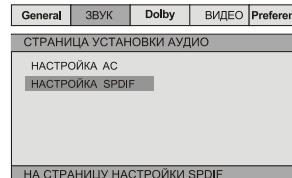


1.5) при виборі 5.1 виходу включити / відключити сабвуфер



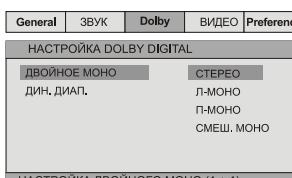
2. Настройка типу виходу аудіо (SPDIF Setup)

2.1) встановити тип виходу аудіо (SPDIF OFF – при виборі цього пункту аудіо в аналоговій формі буде передаватися через L, R, LS, RS, Center та Subwoofer на задній панелі плеєра; SPDIF/Raw або SPDIF/PCM – при виборі одного з цих пунктів аудіо буде передаватися в цифровій формі через оптичний або коаксіальний вихід на задній панелі плеєра на Dolby Digital / DTS декодер зовнішнього пристроя)

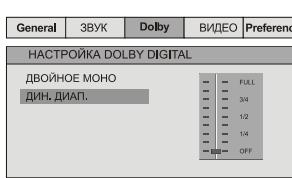


3. Настройка типу виходу Dolby Digital аудіо (Dolby Digital Setup)

3.1) встановити тип виходу Dolby Digital аудіо (випадку підключення до зовнішнього посилювача / декодера, який має Dolby Digital вихід, Ви можете встановити тип цього Dolby Digital виходу - STEREO, L-MONO, П-MONO, СМЕШ.МОНО)



3.2) встановити рівень компресії звукового виходу (при значних перепадах гучності фільму Ви можете регулювати рівень перепадів гучності звучання, що важливо, наприклад, вночі)



СТОРІНКА НАСТРОЄК ВІДЕО

На цій сторінці Ви можете встановити та настроїти наступні пункти:

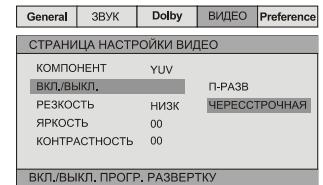
1) тип відео виходу:

- CVBS
- YUV
- RGB



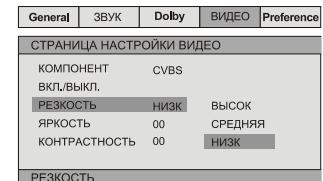
2) ВКЛ./ВЫКЛ.:

- П-РАЗВ
- ЧЕРЕССТРОЧНАЯ

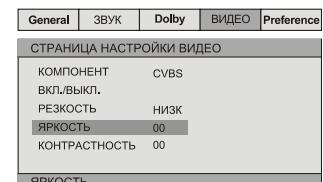


3) РЕЗКОСТЬ:

- ВЫСОК
- СРЕДНЯЯ
- НИЗК



4) ЯРКОСТЬ:



5) КОНТРАСТНОСТЬ:

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА НАСТРОЙКИ ВІДЕО				
КОМПОНЕНТ CVBS ВКЛ/ВЫКЛ. РЕЗКОСТЬ НИЗК ЯРКОСТЬ 00 КОНТРАСТНОСТЬ 00				
КОНТРАСТНОСТЬ				
General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
КОНТРАСТ 0				
КОНТРАСТНОСТЬ				

СТОРІНКА ПЕРЕВАГ

Доступ до цієї сторінки можливий при відсутності диску. На цій сторінці Ви можете встановити та настроїти наступні пункти:

1) тип ТВ формату на виході:

- PAL
- NTSC
- АВТО

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ПАРАМЕТРОВ				
ТИП ТВ АВТО ЗВУК РУС СУБТИТРИ РУС МЕНЮ ДИСКА РУС РЕЙТИНГ ПАРОЛЬ ПО УМОЛЧАНИЮ				
УСТАНОВКА СТАНДАРТА ТВ				
General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference

2) встановити переважну мову аудіо
(російську, англійську та ін)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ПАРАМЕТРОВ				
ТИП ТВ АВТО ЗВУК РУС СУБТИТРИ РУС МЕНЮ ДИСКА РУС РЕЙТИНГ ПАРОЛЬ ПО УМОЛЧАНИЮ				
ПРЕДПОЧТ. ЯЗЫК ДИАЛОГОВ				
General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference

3) встановити переважну мову титрів
(російську, англійську та ін якщо диск має такі)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ПАРАМЕТРОВ				
ТИП ТВ АВТО ЗВУК РУС СУБТИТРИ РУС МЕНЮ ДИСКА РУС РЕЙТИНГ ПАРОЛЬ ПО УМОЛЧАНИЮ				
ПРЕДПОЧТ. ЯЗЫК СУБТИТРОВ				
General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference

4) встановити переважну мову меню
(російську, англійську та ін)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ПАРАМЕТРОВ				
ТИП ТВ АВТО ЗВУК РУС СУБТИТРИ РУС МЕНЮ ДИСКА РУС РЕЙТИНГ ПАРОЛЬ ПО УМОЛЧАНИЮ				
ПРЕДПОЧТ. ЯЗЫК МЕНЮ				
General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference

5) встановити рівень батьківського контролю
(тобто рівень диску, який можливо дивитись; є 8 рівнів).
При цьому потрібно спочатку відключити режим паролю. Після встановлення рівня диску, який можливо продивлятись, рекомендується знову включити режим паролю, щоб неможливо було б змінити установку цього пункту)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ПАРАМЕТРОВ				
ТИП ТВ АВТО ЗВУК РУС СУБТИТРИ РУС МЕНЮ ДИСКА РУС РЕЙТИНГ ПАРОЛЬ ПО УМОЛЧАНИЮ				
УСТАНОВИТЬ УРОВЕНЬ ДОСТУПА				
General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference

6) змінити пароль (6 цифр. Оригінальний заводський пароль **136900**)

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ПАРАМЕТРОВ				
ТИП ТВ АВТО ЗВУК РУС СУБТИТРИ РУС МЕНЮ ДИСКА РУС РЕЙТИНГ ПАРОЛЬ ИЗМЕНИТЬ ПО УМОЛЧАНИЮ				
СМЕНА ПАРОЛЯ				
General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference

Старый код	Новый код	Подтвердить
OK		

7) скинути всі настройки і перейти до оригінальних заводських настроек

General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference
СТРАНИЦА ПАРАМЕТРОВ				
ТИП ТВ АВТО ЗВУК РУС СУБТИТРИ РУС МЕНЮ ДИСКА РУС РЕЙТИНГ ПАРОЛЬ ПО УМОЛЧАНИЮ СБРОС ВЕРНУТЬ ЗАВОДСКИЕ НАСТР-КИ				
General	ЗВУК	Dolby	ВІДЕО	Preference

У ВИПАДКУ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Будьте ласкаві, прочитайте цю інструкцію по використанню DVD плеєра перед тим, як його використовувати. Якщо у Вас виникнуть якісь проблеми, пов'язані з використанням цього приладу, спробуйте вирішити цю проблему, використавши поради, котрі подані нижче. Якщо Ви не зможете вирішити цю проблему за допомогою цих порад, будьте ласкаві, зв'яжіться з сервісним центром. Для Вашої ж безпеки, будь ласка, не старайтесь відремонтувати прилад самотужки.

Нема картинки, звуку, показників

- Ви маєте впевнитись в тому, що прилад увімкнений.
- Ви маєте впевнитись в тому, що розетка 220 В у нормальному стані.
- Ви маєте впевнитись в тому, що шнур живлення непошкоджений.
- Ви маєте впевнитись в тому, що штекерна вилка добре з'єднана з розеткою 220 В.

Нема звуку, але є картина

- Ви маєте впевнитись в тому, що вихід аудіо в програвачі з'єднаний зі входом аудіо телевізора.
- Ви маєте впевнитись в тому, що немає поломки аудіо штекерів.
- Ви маєте впевнитись в тому, що Ви не вимкнули звук телевізора.
- Ви маєте впевнитись в тому, що настройка AUDIO встановлена вірно.
- Ви маєте впевнитись в тому, що AUDIO не знаходиться в режимі "нема звуку".

Нема картинки, але є звук

- Ви маєте впевнитись в тому, що вихід відео в програвачі з'єднаний зі входом відео телевізора.
- Ви маєте впевнитись в тому, що немає поломки відео штекерів.
- Ви маєте впевнитись в тому, що настройка VIDEO встановлена вірно.
- Натисніть кнопку "V.Mode" до тих пір, поки не з'явиться зображення

Неякісне зображення або неякісний звук

- Ви маєте впевнитись в тому, що настройка AUDIO встановлена вірно.
- Ви маєте впевнитись в тому, що настройка VIDEO встановлена вірно.
- Ви маєте впевнитись в тому, що настройка TV SYSTEM встановлена вірно.
- Ви маєте впевнитись в тому, що диск непошкрябаний і не поломаний.

Повідомлення, що нема диска або диск поганий

- Ви маєте впевнитись в тому, що Ви вставили диск в підставку для диску.
- Ви маєте впевнитись в тому, що диск не поставлені іншою стороною.
- Ви маєте впевнитись в тому, що диск недеформований.
- Ви маєте впевнитись в тому, що диск непошкрябаний і не поломаний.
- Ви маєте впевнитись в тому, що формат диску підходить до приладу.

Відсутність звуку при використанні мікрофону

- Ви маєте впевнитись в тому, що гучність TV включена.
- Ви маєте впевнитись в тому, що мікрофон увімкнений.
- Ви маєте впевнитись в тому, що гучність мікрофону не знаходиться в положенні Min.
- Ви маєте впевнитись в тому, що режим Karaoke встановлений.
- Ви маєте впевнитись в тому, що мікрофон з'єднаний з гніздом Mic.
- Ви маєте впевнитись в тому, що мікрофон знаходиться у робочому стані.

Невідповідне функціонування мікрофону

- Постарайтесь співати тихше та зменшіть гучність мікрофону.
- Зменшіть рівень еха.
- Ви маєте впевнитись в тому, що мікрофон незіпсований.
- Ви маєте впевнитись в тому, що з'єднання між мікрофоном та плеєром добре.

Невідповідне функціонування пульта ДУ

- Перевірте батарейки пульта ДУ. Можливо їх треба замінити.
- Спрямуйте пульт ДУ на приймач сигналів пульта ДУ. Ніяких перешкод не повинно бути.

СПЕЦІФІКАЦІЇ

ВІДЕО

Система	NTSC / PAL
Співвідношення сигнал-шум	60dB
Вихідний рівень (композ.)	1,0Vр-р (75 ом небаланс.)

АУДІО

Частотний діапазон	20 Гц – 20 кГц (CD)
Вихідний рівень (аналог)	1,8 +/- 0,2V (10 Kohms)

Співвідношення сигнал-шум

>90dB

ДЖЕРЕЛО ЖИВЛЕННЯ ТА СПОЖИВЧА ПОТУЖНІСТЬ

Джерело живлення	110-240В по змінном. струмі, 50/60Гц
Споживча потужність	~15Wt

ВАГА ТА РОЗМІРИ

Вага	~ 1,7kg
Розміри (Ш x Г x В)	375мм x 240мм x 46мм

Специфікації можуть бути змінені без попереднього повідомлення.